



الجلسة ٦٠٥٢

الجمعة، ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨، الساعة ١٥/١٠

نيويورك

الرئيس: السيد يوريكا. (كرواتيا)

الأعضاء: الاتحاد الروسي السيد روغاتشيف

إندونيسيا السيد ناتاليغاوا

إيطاليا السيد مانتوفاني

بلجيكا السيد غرولز

بنما السيد سويسكم

بور كينا فاسو السيد كودوغو

الجمهورية العربية الليبية السيد الطلحي

جنوب أفريقيا السيد ماكونغو

الصين السيد لايفان

فرنسا السيد لاكروا

فييت نام السيد بوي ذي غيانغ

كوستاريكا السيد أوربينا

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السيد كوارى

الولايات المتحدة الأمريكية السيد ديكارلو

جدول الأعمال

الحكمة الجنائية الدولية لمحكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة التي ارتكبت في أراضي الدول المجاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤

رسالة مؤرخة ١٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن (S/2008/799)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim

.Reporting Service, Room C-154A



افتُتحت الجلسة الساعة ١٥/١٠.

إقرار جدول الأعمال

أقرّ جدول الأعمال.

المحكمة الجنائية الدولية محاكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة التي ارتكبت في أراضي الدول المجاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤

رسالة مؤرخة ١٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨
موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن
(S/2008/799)

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ويجتمع مجلس الأمن وفقا للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس الوثيقة S/2008/798، التي تتضمن نص مشروع قرار أُعد في سياق مشاورات المجلس السابقة. أود أن أسترعي الانتباه إلى الوثيقة S/2008/799، التي تتضمن رسالة مؤرخة ١٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن، يحيل بها رسالة مؤرخة ١٠ كانون

الأول/ديسمبر ٢٠٠٨، موجهة من رئيس المحكمة الجنائية الدولية لرواندا.

أفهم أن المجلس مستعد للمشروع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه. وما لم أسمع اعتراضاً، سأطرح مشروع القرار للتصويت عليه الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، إندونيسيا، إيطاليا، بلجيكا، بنما، بوركينا فاسو، الجماهيرية العربية الليبية، جنوب أفريقيا، الصين، فرنسا، فييت نام، كرواتيا، كوستاريكا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): نتيجة التصويت ١٥ صوتاً مؤيداً. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٨٥٥ (٢٠٠٨).

بذلك يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

سيُقي مجلس الأمن المسألة قيد نظره.

رُفعت الجلسة الساعة ٢٠/١٠.